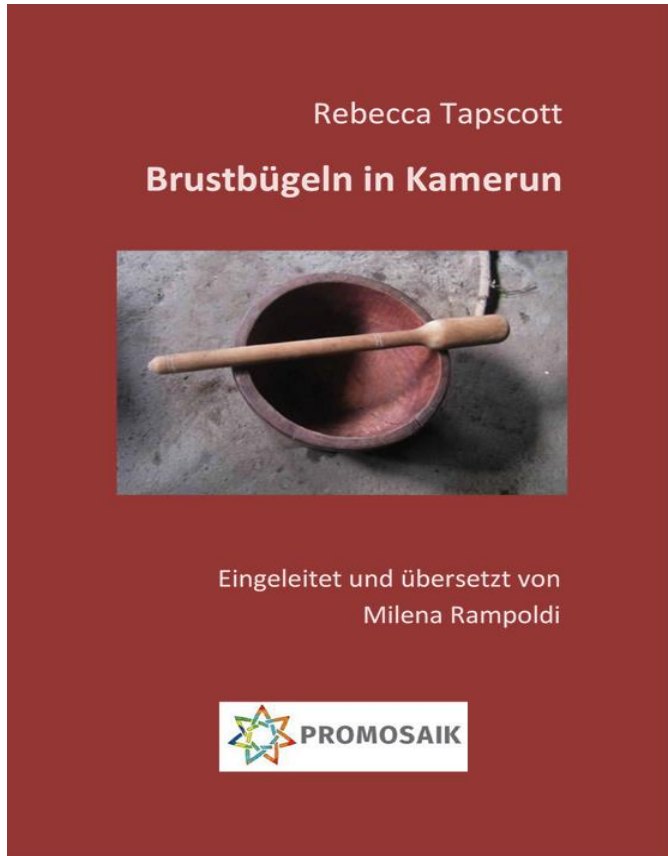


Meine Brust gehört mir
Über die Praxis des Brustbügelns in Kamerun
Milena Rampoldi



Für mich gilt das Recht auf eine natürliche und gesunde Brust als unveräußerliches Recht der Frau in allen Kulturen und Religionen. Um aufzuzeigen, dass es sich hierbei nicht um ein selbst-verständliches Recht handelt, habe ich mich entschieden, diese deutsche Übersetzung der Studie von Rebecca Tapscott über das Brustbügelns bzw. Brustglätten in Kamerun zu veröffentlichen. Seit Jahren engagiere ich mich für Menschenrechte und kämpfe u.a. gegen Genitalverstümmelung und Sklaverei in den afrikani-schen Gesellschaften. Ich bin der Ansicht, dass das noch unzu-reichend bekannte Thema des Brustbügelns, das bis heute in Kamerun und in den angrenzenden Gebieten verbreitet ist, zum Gegenstand einer Debatte in der gesamten westlichen Öffent-lichkeit werden soll. Um diese Tradition zu überwinden, die der Selbstbestimmung der Frau vollkommen

widerspricht, die da-durch auf ein Sexualobjekt reduziert wird, das es zu ent-sexualisieren gilt, indem man ihr vormacht, sie zu schützen, müs-sen Vorurteile und alte Mythen aufgegeben werden. Es bedarf eines radikalen Bewusstseinswandels, um die zukünf-tigen Generationen der Frauen vor dieser Tradition zu bewah-ren. Des Weiteren ist ein dringender Aufruf an das moralische Bewusstsein der Männer, die durch die Vergewaltigung gegen das Selbstbestimmungsrecht der Frau verstoßen, notwendig. Die Praxis des Brustbügelns schützt die Frau keineswegs vor der Gewalt der Männer, sondern verstümmelt sie körperlich, psychisch und emotional. Der Widerstand gegen diesen schmerzhaften und entwürdigenden Brauch ist einzig und allein durch Aufklärung und Erziehung realisierbar.

Die Veröffentlichung dieses Werkes wurde von ProMosaik LAPH finanziert.

Falls Sie Autoren, Journalisten, Dichter, Forscher oder Hobbyschriftsteller sind und Ihre Werke kostenlos mit ProMosaik LAPH veröffentlichen oder Ihre Werke in andere Sprachen übersetzen möchten, um sie einem breiteren Publikum zugänglich zu machen, können Sie gerne Kontakt mit uns aufnehmen.



www.promosaik-laph.org

Amsterdam Berlino Berna Cagua Dnipropetrovsk Firenze
Istanbul København Londra Malaga Manchester Milano
München Nairobi Singapura Toronto Tunisi Vienna